ambari

your one stop solution to traditional kashmiri jewelry and modern lightweight jewelry. we manufacture them all and send them across the world. contact: mukte kathju at III2220050 mukta_kathju Drediffmail.com BRAD

Issue: A Six-monthly Newsletter





Nauroz Mubarak! 🗚 Nazraaneh Naurozee Kashmeeree Panditaan-e Hindostaan Maidaanee The Traditional New Year Offerings of the Kashmiri Pandits of the North Indian Plain

We welcomed the 5093rd year of the Saptarshi Calendar and the 2074th year of the Vikram Calendar on 28 March 2017. This is a beautiful replication of the Nauroz nazraaneh (offering) of a typical late-18th-century aristocratic Kashmiri Pandit household in Mughal or Nawabi North India. Vaibhav Kaul's elaborate offering to the New Year includes twenty articles.

My Nauroz Platter

Khwaanah: sprouts. For vitality. Roath: bread. For nourishment. *Tsoonth:* apple. For vigour. *Doon:* walnuts. For fertility. *Sikkah:* silver coin. For prosperity. *Gulsurkh:* red rose petals. For love. *Shekker:* sugar. For harmony. *Lataafat:* rosewater in a jar. For compassion. Zarda: cooked saffron rice. For bounteousness. Biranjdaana: uncooked rice grains. For liberality. Zaamut Dodh: yogurt in a bowl. For poise. *Noon:* salt. For patience. Davaat: inkwell. For deep wisdom. *Qalam:* pen. For the power of knowledge. *Qalamdaani:* penholder. For restraint in the use of that power. Prakaasha: lighted candles. For righteousness. Sudarshana: image of Uma. For auspiciousness. Darpana: mirror. For purity. Panchaanga: new calendar and almanac. For renewal. Thaal: round platter made of silver or bronze. For unity.

Cover Photograph: Nazraaneh Naurozee artistically assembled, styled and photographed by Vaibhav Kaul

An Avian Adventure: Our Birding Trip 12 to Bharatpur Birds of a Feather... 14 Heritage Walk: Sitaram Bazar 16 18 An Afternoon in December

Disclaimer

How I Almost Didn't

The views expressed in the Newsletter are not necessarily that of the KPA or the Editorial Board





KASHMIRI PANDIT ASSOCIATION DELHI (REGD) EXECUTIVE COMMITTEE : 2015-17

Row-1(L - R) Sitting: Mr Ajay Dar (Asst Secretary), Gp Capt Ajit Gurtu (Treasurer), Mr Surinder Zutshi(Sr Advisor), Mr Jagdish Taimni (Sr Advisor), Col Valmiki Katju(Vice President), Mr Kailash Baqaya (Sr Advisor), Dr V.N Reu (Secretary), Mr Vivek Kaul (President)

Mrs Vandita Kaul

From the Desk of the Editor-in-chief

Our get-together in December 2016 was a grand success. The weather was just perfect and Shri Neeraj Kishan Kaul's official residence in Lutyens' Delhi was an ideal setting. The charged political atmosphere and slight inconvenience emanating from the so-called 'notebandi' did not deter our bretheren from coming out in large numbers for



the winter function. The main entertainment was Tambola and the biradari members joined in wholeheartedly. As in the past we had a number of prizes, by the kind courtesy of Sarvashri Rajeev Kaul, Deepak Haksar and KN Channa.

Once again our chef Shri Suraj Bhan came out with flying colours and the members had nothing else but to say that the food was delicious and well-prepared. On the menu was kofta, kabarga, khoya matar, methi chaman, dum aloo, haak, nadru kurkuri besides dal and chawal. This was followed by *phirni* and *gulab jamun*. There were drinks on payment along with snacks like mini samosas, all types of pakoris (including the dynamite mirch *pakoris* for the daredevils).

Our dynamic President Shri Vivek Kaul arranged for members to visit the Keoladeo Bird Sanctuary at Bharatpur on Saturday, 4 February 2017, and on Sunday, 12 February 2017, a Heritage Walk was organized through the galis of Chandni Chowk and Bazar Sita Ram. Of course it included enjoying street food like *chaat* and the famous parathas of Parathe Wali Gali, and some non-vegetarian cuisine at Karim's. It is sincerely hoped that in future more members join in such outings – and the more the merrier.

– Col Valmiki Katju

Row-2(L - R) Sitting: Mrs Vineeta Dar, Mrs Vatsala Kaul Banerjee (Editor), Mrs Gurtu, Mrs Zutshi, Mrs Taimni, Mrs Asha Katju, Mrs Gita Baqaya

THE GOOD DOCTOR: Rai Bahadur Dr Bal Kishan Kaul

By Shrimati Vilas Handoo, Shrimati Rashmani Sheopuri and Shri Sushant Kaul

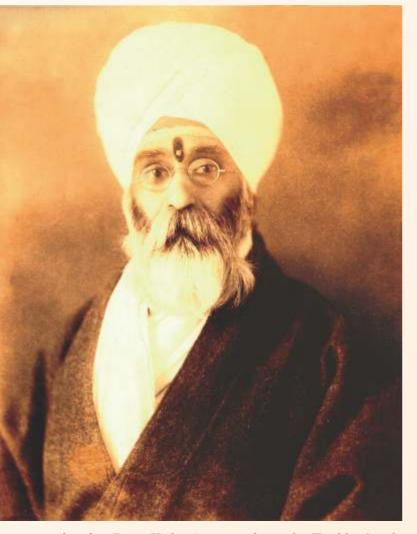
Bal Kishan Kaul (fondly called Bhai Lala) was born in 1866 in his family's haveli in Vachchuwali, in the old city of Lahore. Vachchuwali was adjacent to Mohalla Sareen on the northern side of the old police lines, where mostly Kashmiri Pandits resided at that time. It was similar to Bazar Sita Ram of Delhi and prominent Kashmiri Pandits such as Pandit Bhawani Das, Raja Dina Nath Madan and Raja Gyan Nath Raina had their mansions there.

Dr Bal Kishan grew up in the house of his father Raja Suraj Kaul. He had an impressive lineage. His grandfather was Pandit Lal Kaul, the legendary commander of the Rawalpindi Brigade, the strike force of Maharaja Ranjit Singh. He had his initial education at Government College, Lahore. He then did his M.B.B.S. from King Edward Medical College, Lahore, and became the first Kashmiri Pandit to have that qualification. He was a very popular medical doctor of Lahore with a roaring practice. He also taught as a professor of Medicine for some time at King Edward Medical College. He was considered to be an authority on the Materia Medica. Dr Bal Kishan moved his family to a house on

Montgomery Road, which was then the locality of the elite of Lahore.

Due to his generosity he fell on hard times; he could not maintain his haveli and had to sell it and move to a smaller house in Model Town.

There is some mystery about his first wife who was from the Haksar family. Rumour has it that she was not liked by Raja Suraj Kaul and his wife, and was sent back to Kashmir and never heard of again. His second wife, Dhanrani, was from the Bhat family. They had four children, Autar Kishen; Khima (adopted from his



brother Daya Kishan), married into the Tankha family of Rewa; Uma, married to the elder brother of Late General Tapishwer Narain Raina; and a son who died young.

Dr Bal Kishan Kaul was a very active member of the Theosophical Society of India and was very close to Dr Annie Besant and Col Henry Steel Olcott who referred to him as 'My dear friend Dr Bal Kishan Kaul' in his five-volume treatise on theosophy and the Theosophical Society titled Old Diary Leaves. Perhaps he learnt the art of mesmerism from him as Col Olcott was known to heal people with this power.

Dr Bal Kishan was on the Board of Trustees of Central Daya Kishan to administer and started practising Hindu College, which later on became Benares Hindu homeopathy without charging his patients. He also University. He gave large donations to the successfully carried out faith healing. Didda Pyari, one Theosophical Society and also donated money for the of his nieces, had severe arthiritis and could not even construction of the Jwalamukhi Mandir in Himachal get up. Initially he spoke to her in a reassuring voice Pradesh and a plaque in his name can still be seen on and then suddenly boomed, "Get up and start the staircase leading to the temple. walking". And the lady quietly obeyed and was fine thereafter. He also started drinking only Ganga jal, He had a man Friday by the name of Ram Sudh who which used to be brought all the way from Gangotri.

used to narrate many anecdotes about 'Panditji' (Dr Bal Kishan). He mentioned that although Panditji was Due to his lucrative practice Panditji acquired good at heart and very caring, he had a fiery temper enormous wealth. Besides philanthropy, he bought and could not suffer fools, hypocrites and boastful half of Maharaja Ranjit Singh's library and decided to ignoramuses. One day a self-proclaimed 'mauni baba' donate a number of valuable Sanskrit manuscripts to came to stay at his residence. Panditji caught him redthe Benares Hindu University. But Partition prevented handed peeping into the zenana section of the house. this and all was lost. He had over fifty 18 ft by 20 ft He took up his cane and beat the imposter black and Persian carpets unused in the house. Immediately after blue. The beating was so severe that the fraud broke Partition his grandson Swarup Kishen (Shukki) went to his silence and cried out for divine mercy. Lahore, but all of them had disappeared. It is also believed that the Kaul Haveli was demolished and the Another anecdote was about his barber Nathu Nai. In land acquired by the family of Nawaz Sharif. In the those days every big household had a barber who used satellite map of Model Town area at its eastern to be called for haircuts and shaves. On one visit this periphery is the Nawaz Sharif Garden. Whether that is barber complained of severe toothache and begged Dr the area Dr Bal Kishan's house occupied cannot be Bal Kishan for some remedy. Panditji told him to see a authenticated.

dentist for which he would pay. After a few days Nathu cheek on the specific area for relief. This was to be it from disintegration. He repeated for a few minutes for a week. The barber died in Lahore in 1937 at faithfully carried out this peculiar treatment. the age of about 71 years. According to Dr Bal Kishan's junior Dr Hans Raj, after The British conferred a few days Nathu came back grinning to Panditji, upon him the title of Rai pronouncing he was completely cured. Whether it was Bahadur for his mesmerism or some other occult power is anybody's outstanding contribution guess.

In later years Dr Bal Kishan became a true ascetic. He handed over his large estates to his younger brother

returned, complaining that his pain was continuing as Dr Bal Kishan Kaul's position and status in Lahore was he had not heeded the dentist's advice to get the tooth the same as that of Pandit Moti Lal Nehru or Sir Tej extracted. He implored Panditji to relieve him of his Bahadur Sapru at Allahabad. He was also an active pain as he could not sleep at night. After a few days the member of the Dharam Sabha of Lahore and was barber came back and refused to budge until he was more conservative and traditional unlike Pandit Moti treated. Panditji finally relented and went to the gate Lal Nehru who was more liberal and modern in his post of his clinic, made a few "passes" (moved his hand views. Dr Bal Kishan always worked for the unity and over it without touching it), and told Nathu to put his prosperity of the community and tried his best to save

in the medical field.



Dr Bal Kishan Kaul, the ascetic

THE GOOD DOCTOR: Rai Bahadur Dr Bal Kishan Kaul

गावत्री

वारी हो।

पानी हो ।

POSH PUJA: A Floral Conclusion

By Col Valmiki Katju, with inputs from Vaibhav Kaul

osh in Kashmiri means pushp, phool or flower. Ram, Lakshmi to Vishnu, Damayanti to Nal, Indrani day ritual of a Kashmiri wedding involving Shantanu. phoolon ka gehna, mehndi and devgun followed by the the guests.

are made to sit facing each other with their hands eternal. May all (rishis and devas) bless and protect you draped on top of them. The bride's relatives stand great people, sages and heroes bless you. around them and Sanskrit shlokas are recited, and after each shloka the couple is showered with flower petals, And to your husband, the Posh Puja verses say, may especially of rose or marigold.

The verses sung in Raag Bhairavi are so moving that foes and may the gods shower their blessings on you. they bring tears to all present, even to those from the groom's side. I can still recollect the puja sung by Tara To you, saubhagyawati, may you remain wealthy, Didda Razdan at a wedding in Ujjain. Here in Delhi the beloved of your husband and beautiful, acquire Raina clan, especially Niti Mubayi, her daughter knowledge and happiness, and may all your wishes be Yamini, Vatsala Kaul, and late Rati Dar's daughters granted. May you acquire the full life of Markandeya have melodious voices, which make this ceremony a Muni, with good health like that of the Ashwini mellifluous rendition.

God-Almighty, in his various manifestations (Vishnu, prosperous, and may the raja and *praja* be happy and Shiva, Brahma, and more), who removes all our the country, gau mata and Brahmins rejoice. miseries and brings happiness and prosperity.

The verses that follow convey to the bride wishes that she remain the beloved of her husband as Sita was to

This puja is the culmination of the long, three- to Indra, Rohini to Chandrama and Ganga to

main wedding ceremony and garasun dinner. In the From the tenth verse onwards, the bride is showered good old days in elite families the bridegroom's party with blessings so that she may bear worthy offspring used to camp at the bride's place for as long as a who turn out to be brave. The verses wish for her to be fortnight. I heard the story of my aunt (bua) Subhadra's saubhagyawati and follow all sanskars according to wedding when the groom's family (the Haksars) and Vedic rites. They tell her: May you also respect elders, friends came over from Gwalior and were housed in gurus and virtuous people, leading to a long life of a Darbhanga Castle next to the Alfred Park in hundred years; may you have ten worthy children, and Allahabad. As the Haksars had a number of friends carry out your duties towards your husband and his who were cricketers, my father, Shiva Nath Katju, the family so that you gain his eternal love. Oh, virtuous then cricket captain of Allahabad University, arranged lady, may you gain the age of Ashwatthama the wealth a cricket match between the Haksar and University of Dashratha, the valour of Rama to gain victory over teams, which in itself took two days. Of course the his foes, Bhishma's bravery, the strength of Balrama, Haksar team won as the Katjus had to be gracious to the truthfulness of Yudhishthira, the knowledge of Vidur and the power of Narayana. May you have abundant love for your husband just as Parvati had for After the wedding ceremony, the last ritual of Posh Shiva, Swaha for Agni, Ganga for Samudra, Rati for Puja is a very solemn affair. The bride and the groom Kamdev, Indrani for Indra, and may such love be clasped together and a pink, zari-bordered sheet is and may your life be eternally blissful. May all our

> you be worthy of your wife, with prosperous children and may you be kind to the meek, brave against your

Kumars, and like Surpati, may all your wishes be granted. Finally, may these mantras be fulfilled, the The verse starts with the invocation of Ishwara, the bad intellect of your foes be destroyed, your friends be



A larger version of these shlokas is available at www.kpadelhi.org, under the heading 'Our Culture'

विष्णुमंगल गरडध्यजः । भगवान पुण्डरीकाक्षः, संगलायतनो हरिः ॥ मंगलं एक सर्वव्यापक अवतान्, सब का राजाभिक्तज्व, मुलर वय, सङ्गेत्र, मका दुख हरनेवाणा नारायणा ही यन सकार के पुथ और मञ्चल का विकेशन है ।

(1)

1 = 1

विष्णुवां त्रिपुराग्तको भवतु वा बह्या सुरेग्रोःथवा। भान्वी शक्षत्वयस्तोऽच भगवान् बुहोऽच सिद्धोऽचवा ॥ रागडेवभयातिमोहरहितः सन्तानकल्पट्टमी यः सर्वेः सह संस्कृतो गुरूपण्येस्तस्मै भमः सर्वदा ॥

हमारा कम देव की नमन्त्रार हूं भी सब सदयुगी में विभूतित है, जो राग-रोग, भग, इ.स. मोह से रहित है, की तब प्रासियों पर बमा बरता है : भाई बसवा नाथ किस्सु हो वा शिव, बहाा हो वा इन्द्र, मुर्चे हो या अन्यमा, वाहे उसकी बुद कही दा चौर विसी माम से पूकारी (वर-वयु पर घुल काज्यर authaft 2) 1

(1)

जया यथानिरुद्धस्य दमयली नलस्य च । सती च ऋतुपणेस्य तथा त्वं भव मतंरि ॥ र्वसे उपा सलिगड की प्यारी हैं। इसवन्ती येंसे रून की और सती बेंचे चायुरणे की म्याची है, बेढे ही तुब अपने पठि को स्वारी ही।

जीवनूचीरसु भई सर्वसीवयसमन्त्रिता । मुभगा भोगसम्पद्मा, यज्ञपत्नी स्वमनवता ॥ हे कल्पालि | तुम्हारी सताल चिरजीव हो, तुम चीर संजात की जाम हो,

सब मुख तुवको प्रान्त ो, सीवान्यवनी हो, स्ंत्रक्ष्यं को भोगों । कवि, होम, तर्पमा जीवपि सरकार, देशदि गांव सत्री को नदा करती हुई कर अववान के बताये पनिवन वयांनुसार काला वरित एव रवी ।

अतियीनागतान्सायून्, बासान् बुद्धान् गुरुँस्तवा । पुजयसमा प्रधान्याचे सरवद्यवस्तुन्तु ते समाः ॥ कतिथियी का सल्कार करो, सब्बली का साथ करो, बालकी की रखा करो, तुद्ध भीर मुघवनों का मादर करों, मदा इस प्रकार काम करती हुई तुम किसे ।

(25)

धतिरमलीचा कत्योः समवयमोः प्रोल्लसत्प्रेम्प्योः । बधवरयोहि अवतोः पालि - पहलं झिबायास्तु ॥ हे बर-बध ! युम बोनों को मुन्दर मन हो, जोर युम होनों जो धावस में मामु में बरावर ही एक पुनरे के प्रेम में जो तुम बीनों मान ही रहे हो, तुम्हारा होंगों का बह बिवाह तुमको सदा मुख देने वाला हो, यह हवारा बाबीबीह है। 1. 200

दीर्घायभेव जीव बस्तरझतं नडयन्तु सर्वापवः, स्वास्थ्यं सम्भज मुझ्ल चंचलधियो लक्ष्म्यंकनाथो भव । कि बुमो भूगुगौतमात्रिकपिलव्यासादिभिभाषितम्.

यडामस्य पुराशियेवसमये तच्चास्त ते मञ्चलम ॥ नुव चिरंतीय रही, सी कां तुव किंगो, सब कडिमार्थी की धार करी,

स्वात्रस्य दीक रखी, जयम बुद्धि का त्यांस करी सीर लडमीपति हो, सांग्रिक म्या महे, जो बाधीवीर मृतु, गौलम, बरित, म्यायारि माणियों ने पूर्वकाम बें गावलितक के समय रामचन्द्र जो को दिया का बही हम तुधको देते हैं, तुम तुख वाप्त करी ।

(22)

वाल्मीकिः सनकादि नारदम्निष्यसि वशिष्ठी भुगुः, जायालिजेसदग्नि राजजनका याग्यंगिरो गौतमः । माग्याता ऋतुरणं कर्ण सगरा बैन्योविलीपोनलो, भीषमी धर्मनुत्तो पयाति तहुवाः कुर्वतु वां मंगलम् ॥

वाल्योवि, तलक, संरहत, यनातव, सरस्कुमार, तारह, व्यास, वनिष्ठ, सुनु, बाकानि, ब्यथनि, राम, जनक, नार्थ, धविरस, नोगम, नोवाता, क्षतुपत्री, तन्त्र, सगर, बैन्च, दिलीप, सल, बीच्य, मुचिष्टिट, मयाति, नहुच वह सत्र हमारे पुच्च पुष्प तुम दोनों की सुखमध्यति हैं।

धायुण्मान् भव युजवान्भव भव श्रीमान् वशस्वी भव, प्रजाबान्मव भूरि भूति करणवानवरिषठो भव। तेजस्वी भव वरिवर्पतलने-व्यापारदक्षी भव,

आधाम्भोर्भव पारपुजनरतः सर्वोपकारी भव ॥ हे बर | सम चिरंजीव रही, संताम बानें बनी, प्रगतान बनी, तुम्हारां देख बड़े, बढिचील बनो, जीती, सदा दया करते रही, इपना बत ही, दान धील बनी,

KASHMIRI PANDIT ASSOCIATION

Posh Puja Shlokas 🛛

बह्यणी यहल्लक्ष्मीवैत्यरिपीयंथा । उमा यथा महेझस्य, तथा त्वं भव भर्तरि ॥ विंग तरह गायती बहा की प्रिया है, नहनी विष्णा की, जीर जमा महादेव की, सभी तरह हे वयू ! तुम भी अपने पति की विधा हो ।

सुवचंता प्रयाकंत्य प्रथा जन्द्रस्य रोहिणी । मदनस्य रतियंइलया त्वं भव भतंरि ॥ वेते सुधयेता तुवे थी, रोड़िसी पन्द्रमा की, वेते पति कामदेव की दिया है. ऐसी ही तुम हे पदू! अपने मतों की दिया ही ।

मुदक्ति ए। दिलीपस्य वसंतस्य घुतिर्यथा । खरंधली बझिण्ठस्य, तथा त्वं भव भर्तरि ॥ वेंचे युवधिगांग दिलोप को जारी है, की मीडि काम्स को जारी है, की महन्मती बांधण्ड को प्यारी है सेते ही हे बचु ! तुम मध्ने पति की

(12) पुथिय्यां यानि रत्नानि वुखबण्ति गुखानि च । तान्याप्नुहि त्वं कल्याणि सुखिनी झरवः झतम ॥

हे बल्यालि ! जंबार के बितने बहुमूल्य राज बीद कुछ है, का सब की तुम धान करों। सौ बरम दक सब पूर्वक जीती रही।

(11)

दझ पुत्रा भव त्वं च सुभगा च पतिव्रता। हृदयानग्वकारिणी ॥

तुम्हें वय संतान हीं, सीभाष्यवधी हो, तुम्हारा परिवन वर्ष सवा क्या रहे, धपने पति के मासा-पिता की धीर अपने पति के हुइय की धानन्द करते

(t=) बायडोंग्गमुते थियो दशरचे शयुक्षयं राघचे, ऐइवर्य नहुषे गतिइच पचने मानं च इयोंधने । तीर्य जातनवे बलं हलघरे सत्यं च कुन्ती सते. विज्ञानं विदुरे भवन्तु भवतः कोतित्त्व नारायखे ॥

तुम मण्डल्यांश की सी मामु झल्ज करी, जीर स्थारण की ती दीनात, रागचन्द्र जो की समित को छन् पर कियब प्राण्त करे, समुघ का का ऐस्वये, दवन का सा देव, दुधीयन का सा मान, बीध्य की थी थी था, अमराम का बन, कुधिवितर का बा बाग, विहुर का बा जान, जी नारावन्तु की सी कीति वह सब त्मको प्राप्त तो ।

(10)

पद्मानाचवयोर्नगेन्द्रतनया गागेण्डकेयुरयोः, स्वाहापावकधोरमत्थंतदिनीकत्लोलिनीनाथधोः ।

नीक हित में सब कुछ साम करने सबने छोटे बनो । मुम्हारा सेक बड़े, मणूबी के वन ओर वर्ष क्यन करने में क्य कुशल हो, देश्वर में कुम्हारी अभित रहे । तुम संबोधकारी करते ।

(२३) पुत्रवती साच्वी सततं भर्तुवल्लमा । मनोजा जानसहिता तिष्ठ त्वं झरदः छतम् ॥ हे वयू! दुम्हारे पास बहुत घर हो, तुम संवान को बाग्त करो, तुम्हारे मावरण जना मुंड हो, गर्नेव पति की म्यारी ही, तुन्हारी मुन्दरता बनी रहे, तुम तान प्रान्त करों घीर सी क्यें तक मुख से जिमी।

मापुर्वलंविपुलमस्तु मुखित्वमस्तु, सीआग्यमस्तु विद्यादा तव कीतिरस्तु । धोरस्तु धम्मंमतिरस्तु रिपुझयोऽस्तु,

संतानवद्विरभियांधितसिद्विरस्तु ॥ धानु धनित वन कोर नुभ नुकारी निमें, तुन्द्रारा पनित यस संसार में फैसे और तुम प्रवध रहो, तुम्हारे पाल बहुत बन हो घीर तुम्हारी मति सहा समें में लगी रहे । सहूतों को जीतो, तुम्हारी संतान की वृद्धि हो, चौर तुम्हारी बब सुभवामनायें पूरी ही।



रामस्य च यया सीता विनता कड्यपस्य च । यावकस्य यथा स्वाहा तथा त्वं भव भतेरि ॥ dit filer einene ab fper f. funnt fit neun ab, verm fich मन्ति को प्यारी है, केंगे ही पुत्र भी संघर्न की पारी हो । 1 40 1

शग्तनोध्य यथा यञ्चन, सुभद्रा हार्जनस्य च । धृतराष्ट्रस्य मान्धारी, तथा त्वं भव भर्तरि ॥ जैंवे बक्ता राजा अन्दर् की प्यारी है, मुक्ता जेंसे जर्जन की, जेंसे सान्धारी पुलराल्ड की, कैसे ही तुम जी अपने पति की प्याची ही । (=)

पुलोमजा वर्षेन्द्रस्य, वचागस्त्यस्य धर्मिलो । देवकी बसुदेवस्य, तथा त्वं भव भर्तरि ॥ राग्याणी मैंसे राजा इन्द्र को प्यानी है, जेते कर्पुन्या समस्य को, मैंसे देवकी ममुचेव की, ऐसे ही मुख अपने पति की प्राण्डी ही।

(tr) बारगास्पर्वत्वतनया च यथा निषत्ते, वद्वस्रले नृपवरे वमयमयनन्त्रा । हंसायली नृषसुता कमलाकरे वा तडाडू वस्वमपि भर्तरि नित्यरक्ता ।। जेंसे बानगुरपुर की करवा ग्रीजिनुवा कॉन्स्ट को प्यार करती है, क्षेत्र विषया प्रमुख पपि मांग को मार करती है और इंसायनी की कमलाकर की, वैथे ही तुम भी धनने पति के बेम में सना रत रही ।

वहत्सव्यीमंघमदनयोः वत्रिणोऽचक्रनाम्नो-यंद्वजित्यं रजनिशशिनोः पणिनोसुर्वधोधच । गाइप्रेम्णोर्भवति जिवयोः सुप्रसन्न हि स्थान्तम, जावायत्योभवत् भवतोस्तइवेथजिलोबे ॥

जैना धापस में परम प्रेन अपनी धोर नारायना का है और जेता प्रमान सीर करती में सामन में सेन है, पन्दना सीर राजि जैसे आपस में प्रेस करते है। जेवा झाखल बंध मुर्व और मधिनी का धायस में है चोर जेमा जिब चीर वावेती का कारम में बड़ा ही पाइयेम है ऐसा ही यम कंस सुम पतिस्तरी का जापस में सचा बना रहे ।

पीलोमीप्रहतयोर्रतिरती प्राणेशयोः, प्रेमवान, दम्पत्योर्यवयोदिचरं भवत तत्सीभाग्यभाग्यान्वितम् ॥

वैमा देम सरमीनारायण का है, जो प्रेम सिव नावेतरे में है, याँग और स्वाहा में जो बेच है, बाहा बीर बजर में जो गीति है, इन्द्र चीर इन्द्रागी में जो स्मेंह है, जो प्रेंस रहि धौर बामरेव में, बड़ी प्रेंम तुम बोनी परित्यानी में मदा गुक देने नामा हो सौर स्निर बना रहे।

(20)

गीरी ओडच रतिडच कड सुभगा भूति: सुपर्णा च या, सावित्री च सरस्वती च सरभिः सत्ववतारून्यती । स्याहा जाम्बयती च ध्रम्मभगिगी वुःस्वप्नविध्वंसिनी, वेला चाम्ब्रजिधेः समेह सहिताः क्र्वन्त् वां मञ्जलम् ॥

धीरी, अस्त्री, रति, कामा प्रति की त्वी, भूति, मुपाती, माहिकी, बारवली मुरमि, संस्थाता प्रभवती, स्वाहा, बाग्वधती, हुत्वपत का जाग करने वाली मांग्रिमाली, सुधेक पर्वत सहित समुद्र की देला यह सब तुम दोनी के लिये माहल करने वाली हों।

(22)

मार्कण्डेपमुनेः स्वर्वेद्ययोः स्वर्पतेः समम् । आपुरारोग्यमंडवर्यमेलत् जितयमस्त् ते ॥ मार्करदेव मुनि के समाम तुम्हारी दीर्थांकु हो, धरिवनीकुमार के समाम रोग रहित हो, मुर्थांत के समाम मुम्हारा सब ऐडवर्ब गरिपूर्ण हो ।

मन्त्रार्थाः सफलाः सस्तु पूर्णाः सन्तु मनोरथाः । धत्रणां बद्धिनाशोःस्तु मित्राणामुदयोस्तु ते ॥ 'जीव रवं शरदः शतम' राजा स्वस्ति प्रजा स्वस्ति । स्वस्ति देशः लयेव च यजमान् गुहेस्वस्ति गी बाह्यए। तयेव च ।।

इन सन्दों के यहे बफल हों, तुम्हारे बनीरण पूर्ण हों, तुम्हारे राष्ट्रणों की सुदि का नाम हो, तुम्हारे मित्रों की बचलि हो । तुम तो क्ये लियो (यह बहकर बर के बिर के बधु के बिर पर बीर बधु के बिर में बर के बिर पर पूल लगायें) रात्रा ना सूच हो, प्रजा का सूच हो, देश का सूच तया मी घीर बाह्य लु का मुम ही म

it ster it

7

POSH PUJA: A Floral Conclusion



By Devina Taimni

still one of the most lively, culturally diverse and lovable cities in the world. Unique among the malls, Since my parents are the ultimate tourists even in their put together.

motorbikes, rickshaws, animals, street vendors, Nice. tourists, and most of all, Bollywood music that gives life to this bubble of energy. So as a gift to all you touristy- **Rule #2:** If you actually pay the first price the vendor Chowk. You're welcome.

the walls and the sea of multicoloured saris and the eye-catching stalls of the street vendors and the contented but busy atmosphere of the market and the elephant riders calling down to their beasts while navigating the cramped roads and the look on your face when you see the madness in action are too

come from the hub of insanity. Nothing in Delhi is hard to capture on the little 4.5-inch screen. There's no fully functioning, working for the general good, or way to capture the energy and life and cram it into just Lemoving as a cohesive unit; yet, somehow, Delhi is one dimension when it's begging to be out in the world.

fast cars and fancy parties is Chandni Chowk, a maze own hometown, I didn't have to worry about looking of bubbling excitement, filled with colours, people, through the lens at any time, and because of this, I sounds, and all sorts of absurdities that should never be could open my eyes to the colour and the life surrounding me. The energy of this place filled me with a new exuberance and I think that's what I loved the A few years back, my parents, aunt and I decided that most about being there. There is something about we would take my uncle, Sanjay Mamu, as a tour guide going along with the massive hordes of people as one in the galis of this street market. Going to Chandni cohesive unit that makes you feel invincible. There's Chawk is a traumatic experience for anyone who something about the way everyone smiles at you with doesn't know his or her way around. It's kind of like such kindness and affection, and welcomes you into being given one sock and told to find the matching one their small store that makes you feel as if you're the only at Macy's department store in New York on Black person they want to sell to, as if the light has been gone Friday. It is hard to even imagine a place as mad and for hours and you're the single candle in the nighttime, chaotic as Chandni Chowk without understanding the as if they're Aladdin and you're their last wish, as if complex, circuitous, maze-like alleyways and the you're their Beyonce in a sea of Lady Gagas. Of course, vivaciousness that flows and ebbs through them, that's mostly because they can tell you're a tourist by carrying along the hundreds of thousands of people, the big-ol' camera you've been lugging around all day.

vacation-loving people of the world, I've compiled a offers you, you might as well just feed your winning list of rules that would help you survive Chandni lottery ticket to your pet goldfish because you're not going to have any money left by the end of the day. If there's one thing my parents have taught me to be Rule #1: Put down your camera. The small but proud of as an Indian, besides of our cricket team, it's sturdy red Nano cars and the bright flowers decorating our unparalleled ability to haggle. I'm an amateur



haggler, a source of much despair in my life, but lucky forward in the general direction I wanted to go and me, my parents are pros. My mom wanted to buy I felt a part of something so much bigger than just these ethnic-looking key chains with a bedazzled myself that I didn't mind not knowing where I was centre and tassels hanging from the bottom – purple, going or which restaurant I would be going to or green, pink, blue and red. The scene played out just as what things I would be seeing. People shoved me my parents have been enacting it their whole lives. from the left, crashed into me from the right, and First my mom says how much she likes them, the stepped on the back of my heels until I realized that vendor then tells her the amazing quality and how she I needed to channel my inner-Indian and start won't find them anywhere else in the market, my mom shoving, crashing and stepping on others to stand then calls my dad, who's busy looking elsewhere, and my ground. It's actually much harder to stand your they both agree on the items' beauty, my dad then ground and go with the flow at the same time; but casually asks, eh boss, kitna hai? And the man quotes it's a definite way to survive the ruthless streets. an exorbitant price and as if on cue, both my parents gasp and take a step back before motioning with their Rule #4: Stay out of the "splash zone". hands that it's too much, everyone then dances the Everything was coated with a shine of dust. The little haggle dance before my mom finally puts down people, the stained and peeling walls, the rusting the key chains and says well, if he's not going to lower pipes crawling up the sides of the alleyways, the the price, then we can buy this somewhere else. Five heavily littered and trampled floors. All were dusty. steps later, the man is calling her back with the price These jaded practicalities added to the rustic and she wanted. Deal.

I remember my mom was so excited when she turned around to show me the key chains and she was telling me the names of all of her friends whom she was going to gift them to. My mom's adorable, in case anyone's wondering. Haggling is just how it worked around here, nothing was going for full price because nothing was truly worth it. No material goods are worth as much money as the vendors were trying to get for it, but the smile on your face after? Priceless. Anyways, you can't really stand around long to admire things when there are hundreds of people trying to get past you.

Rule #3: Never try to go against the crowd. If there it. He pooped right on my arm while I was in my are hundreds of people moving in one direction, don't little bubble of bliss, completely shattering it with be that idiot who turns around and decides to cause his unwelcome crap. Literally. near-death experiences. I'm warning you from experience. There are cars, motorbikes, rickshaws, My dad loves photography and his professionalhorses, people, bikes and scooters all trying to go level Canon camera was dying to take pictures as through the same 10-foot wide road as you are, so if well. He's such a tourist. Looking back on it, the you try to fight them, you'll lose miserably. Trying to experience was pretty gross, but I was instead take everything in, the smells, the sounds, the people, laughing with my head thrown back and so were the outfits, the colours, I didn't even realize when I lost my parents and Nayan Masi! We were laughing control of my own body. The crowd moved me about how in a sea of people, the bird picked me as

bohemian vibe of Chandni Chowk, but never caught the eye unless looked for. The off-thebeaten-path vibe was embodied in the earthenware pots that we drank lassi from. The cold, dusty and plain-brown-paper-bag-coloured little clay pot was the exact opposite of the refreshing, bright orange, sweet mango lassi inside, but we would never have found this hidden luxury if we hadn't explored the alleys to this particular shack. It was the perfect reward and I remember drinking it, thinking that this was what happiness tasted like. Until I realized... I was in the splash zone. I was standing next to a skinny and bare tree upon which a stupid pigeon decided to perch. And shit from. Directly on me. Urgh. He didn't even try to be subtle about



its target. And how that day was the most special day we'd had during our vacation.

So after dousing my arm with water and cleaning up, we set down our bags, fell into the gypsy-type couches of the café, and under that single tree, we laughed and enjoyed our small spot of sun. From the sunlight, I could see the small wrinkles that formed on the side of my mom's eyes when she smiled and how she punctuated her story with animated hand gestures. She slowly inched herself forward on the chair to emphasize her point and would flap her arms wildly while laughing to shush others for interrupting. My dad would throw his bald head back, shining with a sheen of sweat, switching between Hindi and English, pulling my mom's leg for her ridiculous stories and overexaggeration, while my aunt, Nayan, would listen engrossed, buying every word.

I don't remember her story, I was too busy stretching out my legs after a long day of walking around, but I remember the feeling of comfort, happiness and the smiles surrounding me. We were in a little bubble of bliss in the centre of the chaotic market, but unfortunately we had to burst our own bubble and return to the ruthless streets to get to the underground metro and home. Learning from experience, I pushed, shoved and crashed my way through the crowd, my hand wrapped tightly within my dad's to not get lost, towards the trains.

Rule #5: Pay attention to your surroundings. It's easy to get distracted by the overwhelming hordes of people walking up and down the stairs to the Metro, by the graffitied walls with distorted images on either sides, or by the curved edges of the stairs worn down with use, but nothing turned out to be more dangerous for me than my own curiosity. Firstly, public transport in India doesn't seem like a traumatizing experience when you think of the London Underground or the Metro, but when you think of the Delhi Metro, it's diving into the ocean and then seeing a shark fin on the water before landing. Splash!

Everything happened in such quick succession that I didn't really have time to process it. Time seemed to slow down, my hair whipping around me in slow motion, all the nerves in my cheeks jumping alert when each individual hair touched them. The train crawled away from me, each wheel turning slowly against the rails, labouring to move inches forward, as if the burden of taking my family away from me was slowing it down.

Backing up a few minutes, Sanjay Mamu, my parents, Nayan Masi and I were waiting at the platform for our train to come to take us from Chandni Chowk back to central New Delhi.

The heavily accented voice on the loud speaker announced that the train was arriving. I see the flashy The train arrived. I see the lights are in sync with loud small store. Everyone got on the train. I realize I'm not closed. I whip back around. I see my parent's faces turn for a second in horror before the train surges forward.

and forcing me to turn around. I looked directly into my dad's face and started to cry. My parents hugged Rule #6: Don't panic. I panicked. I stood in one me and made sure I was all right and told me how place, a rock in the middle of the sea of people pushing past me to get in and out of the station. I wasn't thinking scared they were that I was lost and that they were so worried and then I got into trouble. about looking for the next train to South Ex. I wasn't thinking about the fact that I had no money to get a ticket because mine was with my dad. I wasn't thinking **Rule #7:** Don't ever get left behind like that again! that my parents might be waiting at the next stop for Held close by my parents, we got back onto the train, together this time, and made it back home safe. It was me. I wasn't thinking about the pickpockets, kidnappers and rapists infiltrating populated and dense all an educational experience at the end of the day. I places like this. I wasn't thinking about the lecherous learnt that Chandni Chowk holds adventure, diversity, men who came up to me asking me if I was lost. I was excitement, danger, and most of all, a uniqueness that just thinking about those cursed bright lights. I had to makes it almost magical. Whoever named that place turn around to see those damned lights one more time. "Chandni Chowk", literally meaning "Moonlight They weren't all that bright anymore, they'd lost their Square", was obviously as enamoured of its charm and appeal. They weren't throwing lights on to anything appeal as I was. I also learned another lesson that particular in the shop either, they were just spotlighting makes it to the list of rules for you readers: old boxes with sub-quality speakers and headphones. **Rule #8:** Beware of flashy lights. The guys running the store weren't exciting DJs like Devina Taimni studies in the 12th grade in London, UK, they show in the movies either, they were bored with and visited Delhi a few years ago. their feet up on the counter, eating samosas.



lights in the alley next to me. Mamu said something I turned back around and stayed completely still. I put about how the train was probably going to be really myself back in my bubble in the sun even though I was packed. I see lights are coming from a music CD store. cold. I wished my parents would find me even though I knew I was lost. And I told myself everything was going dance music and shooting different colours around the to be OK even though I was very scared. The whole scene probably lasted ten minutes, but I don't holding my dad's hand any more. The train door remember them at all. I don't know what happened after I looked away from the music store. I just remember two large hands grabbing me from the back



Procession of the Emperor Bahadur Shah II in Chandni Chowk in 1843; from the collections of Sir Thomas Theophilus Metcalfe, 4th Baronet

How to Survive Chandni Chowk...and How I Almost Didn't

11



Birding

Seventeen members and their families of our biradari decided to the visit to Keoladeo Ghana National Park in Bharatpur and the date was fixed for Saturday, 4 February 2017. A minibus was arranged and Hotel Sun Bird, 200 yards from the entrance to the sanctuary was booked for a one-night stay. The party included Vivek and Vandita Kaul, Col Valmiki and Asha Katju, Harsh and Sadhana Tankha, Ajay and Vinita Dar, Ajay and Manju Gurtu, Niti Mubayi and her grandchildren Amartya, Shireen and Noor, Utsav and Swaroop Dar, and Veenita Sinha Dar.

AN AVIAN ADVENTURE: Our Birding Trip to Bharatpur

By Shireen Saudamini Mubayi

he wait was finally over. At last, we were there. On a rickshaw. Wheeling through Keoladeo Ghana National Park. Officially birding! My cousin and I were in a turquoise rickshaw named "121: Pheasant-Tailed Jacana". An impressive wader, the jacana, but we did not spot it sadly. What we did spot were as many as 50 other birds. Now that's impressive!

Laughing doves, yellow-footed green pigeons, jungle babblers, sunbirds, prinias, collared doves... Chirps, whistles, squeals, caws...And there, perched in the highest fork of a tall, spindly tree was a mass of brown feathers among sporadic bunches of parrot green. The mass



ALL PHOTOS: VIVEK KAUL

shuffled about slowly, jerking its head from side to side. "Dusky Eagle Owl hai," said our guide. I have a keen interest in the owl, as it is the symbol of Athena, the Greek goddess of wisdom. I trained my binoculars on it... A giant golden eye stared right back. In a blink, it was gone. Finally, I'd seen an eagle owl up close!

We oohed and aahed, clicked photographs, took notes. Apart from the birds, we also gazed at cheetal deer



with majestic antlers, jumpy jackals and wild boars. We gawked at a juvenile Indian Rock Python, marvelling at its beautiful, scaly camouflage patterns.

The second day was absolutely out of this world. A day full of feathers and twitters, ripe with the essence of Bharatpur. This time, my sister and I were seated in "69: Purple Heron". I was delighted to sit in anything to do with the colour purple. I am quite a purple geek.

A grey hornbill swooped past our rickshaw, cackling. I jumped off and scampered on to the trail to capture a shot of the regal Egyptian vulture. Soon the Asian openbill, purple heron, glossy ibis, pond heron, sarus crane, whistling teal and many more were added to our



list. The birds we had been waiting for finally made an appearance. The bar-headed geese, which fly as high as 23,000 feet over the lofty Himalayas when migrating from Central Asia (highest recorded flight), sat preening themselves. Unruffled, as if the long and arduous migration was no big deal! The lesser flamingos, white ones with hints of pink, sat at a safe distance, visible only through binoculars or a telescope. Next to them, I could spot a great white pelican. It's not a very pretty bird, but it looked calm. It beat its wings, sending out little gusts of air. Its large bill opened up as it sunk its head into the water. It emerged, empty-billed. I hoped it would have a fruitful (or fishful?) next plunge!

Inside, still on rickshaws, we found themselves surrounded by lush flora. And then we spotted the fauna. Laughing doves, Eurasian collared doves, yellow-footed green pigeons... Chirps and tweets and shrieks and whistles and squeals and caws...Suddenly all the rickshaws came to a halt. A cheetal deer was in sight. A beautiful pair of antlers faced us. How gorgeous, and yet how gentle! Everyone clicked photographs. And then, moved on. We saw lakes with enormous amounts of green algae, and like patchwork on it, there were pin-tailed ducks, common teals, white-breasted waterhens. Cormorants flocked together, weighing down the never-ending branches of the trees. Jamun trees. Kadamb trees. Babool trees. Purple swamphens dotted the green moor. Egrets, with their stilt-like legs perched on cows. Rose-ringed parakeets flew across the skyline, adding a blaze of gorgeous green to the pale blue. Painted storks nested in wide, lakeside trees. Darters craned their necks and dived in for an evening snack. Yum!

On the way back, we stopped to gaze at jackals and wild boars. But what really fascinated the children as well as the adults was a juvenile Indian Rock Python. We gawked at it, marvelling at its beautiful, scaly back, with patterns that helped camouflage it. We even saw a few bones scattered along the trail, some belonging to antelopes or deer and some to birds. As we exited the park, I saw a black-headed ibis. I was thrilled to finally spot one. It fed my obsession with Egyptian mythology, in which Thoth, the god of wisdom, has the head of an ibis! I smiled, satisfied. It had been a super trip.

Each and every person definitely had fun. Learnt something. Saw new things. Lots of fun.

The rickshawalas at the sanctuary may be unlettered, but over a period of time they have virtually become guides, rattling off names of all the birds that come within their sight. Of course their pronunciation may be a bit jarring to the Anglophile, but their knowledge cannot be faulted. My rickshawala wanted to emphasize the colouration of feathers in his broken Hinglish and said, "Aap dekhenge ki male has more butiful feathers than the pheemale." I responded, "Magar humans mein females zyada beautiful hoti hain." His response was "Nahin, sahib, aapko ghalatfahmi hai. Butiful nahin, buti parlour." We all had a hearty laugh at his worldly wisdom.



Local Wisdom

– Col Valmiki Katju

AN AVIAN ADVENTURE: Our Birding Trip to Bharatpur

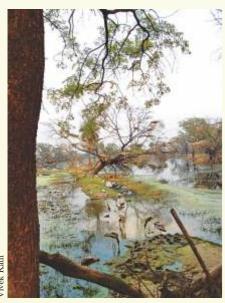
BIRDS OF A FEATHER...

Visit to Keoladeo National Park, Bharatpur (4-5 February 2017) By Veenita Sinha Dar

he dynamic president of KPA, Mr Vivek Kaul, organized an excursion to the famed L Keoladeo Ghana Bird Sanctuary, a World Heritage Site near Bharatpur, Rajasthan. Seventeen nature enthusiasts (including three children) boarded the chartered Tempo Traveller from Delhi /Gurgaon for this very exciting trip on a cold Saturday morning in February.

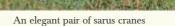
The bird sanctuary is man-made, a natural depression that remained flooded after the building of Ajan Bund in the eighteenth century by a former Maharaja of Bharatpur. It embraces diverse habitats that include a lake, marshland and grassland, and is home to more than 230 species of birds. Every year during winter thousands of waterbirds migrate from overseas and other parts of the country for nesting and wintering. While November to March are the months to see migratory birds in India, February is said to be the ideal month.

After checking into the Sunbird Hotel (conveniently situated just a kilometre from the bird sanctuary) and



A picture postcard view

a quick lunch, at about 3 p.m. the



group headed to the bird sanctuary to make the most of the first day as the afternoon sun shone bright. Cycle rickshaws, the most favoured mode of transport, were hired along with a knowledgeable guide to take us to into the sanctuary. To our delight, as soon as we reached the lake we saw hundreds of geese, ducks, cormorants, herons and egrets; not to mention the parakeets, doves and pigeons of various kinds. Reluctantly, we had to head back by 5.30 p.m., the closing time for the sanctuary.

Having seen a trailer of what was to come, we were looking forward to the next day with great anticipation. An early start was planned. This time along with the guide, a telescope was hired too, to make the viewing of far-off birds easier. To the great wonder and joy of all, through the telescope was soon spotted on a far-away tree, a spectacular



A lone pelican on the waters

between a swan and a pelican. Some of the other birds spotted were moorhens (common and purple), ibises (glossy and black-headed), darters, snake birds, bar-headed geese, a spotted owlet, kingfishers (white-throated and pied), a green pigeon, a veritable compendium of ducks (such as common coots, pochards, northern shovellers, whistling ducks, pintail, common teals and mallards), spoonbills and egrets, rose-ringed parakeets and a laughing dove.

A very satisfied group, by now visibly oozing with knowledge about our plumed friends, and beating each other at the identification of bird species, reluctantly left the National Park to return home. There was much 'hip-hip-hurraying' for the Purple moorhens or 'Lipstick Birds' of Kashmir KPA President and his wife, Mrs Vandita Kaul, the first lady, if I may say so, for their wonderful arrangements. Kudos was also due for the indefatigable energy of the three children accompanying the group, and that of Mrs Kaul, as was evidenced by their enthusiastic and exuberant antakshari all the way to and back on the trip, keeping all entertained.

Royal Ravage

A sad sight was the noticeboards with the details of the shikars of Maharajas, British rulers like Lord Linlithgow, Lord Curzon and several bigwigs who swooped down to the sanctuary to take part in the royal massacre. It was painful to read how in a span of 11 years (17 Dec 1927 to 04 Dec 1938) on 18 organized shoots the Maharaja of Alwar, leaving his shikargah at Sariska, came with his entourage of royal guests and shot 25,358 birds, full of pride in such a destruction of these Wings of Glory. It is a pity that such shikars continued till 1963.

Egyptian eagle perched high up with its plumes around the head arranged like the headgear of a Maori and a large yellow beak. The painted storks, breeding in abundance on trees, the adults of which had orange heads, pink backsides and white feathers all over (they looked like trifle puddings), were busy feeding freshly caught fish to their ever hungry young ones.

Through the telescope were also spotted a row of flamingos standing far away, each on one leg. In hushed tones, the appearance of rare sarus crane pair was discussed, as we headed to an offshoot of the birding trail to catch a glimpse. We were awestruck to see this graceful pair, more than 5 ft tall with bright red heads. Just then a majestic pelican swam across, giving rise to a discussion regarding the differences



15

– Col Valmiki Katju



HERITAGE WALK: Sitaram Bazar and Around February 12, 2017 **By Vandita Kaul**

Kasra zindagi shad bashad ki dar Shah-e-jahan abad bashad (The man who fortunately finds residence in the city of Shahjahanabad leads a happy life.) - Sir Syed Ahmed Khan

n a pleasant Sunday afternoon in February, our band of seven, appropriately clad and shod, took the Delhi Metro from various stations-HUDA City Centre, NOIDA, Saket and Patel Chowk-to reach the Chawri Bazar Metro Station at Hauz Qazi Chowk. Chawri Bazar is the hardware market of the walled city of Old Delhi which was founded as Shahjahanabad.

By the time Mr Sohail Hashmi, historian and our guide for the day arrived, the group had already helped itself to some *daulat ki chaat* (nimish)! As we strolled down Sitaram Bazaar Road, we learnt that Sitaram (Zutshi) was a Kashmiri Pandit who lived there and that Prem Narain Road, which branches off from Sitaram Bazaar Road, is named after his brother. Kucha Pati Ram, an offshoot of Sitaram Bazar, houses the Kuremal Mohanlal Kulfiwale shop that serves the best *kulfi* in Old Delhi – and perhaps in all of Delhi.



ALL PHOTOS: VIVEK KAUL



Early into the heritage walk, we feasted on this authentic kulfi, ranging from the regular kesar and pista milk varieties to real fruit ices. There was even kulfi inside whole mangoes, but the hands-down winner was phalsa kulfi with a sprinkling of masala. It really brought out the child in some of us!

> Energized, we started looking for Gali Kashmiriyan, which was the main residential area for Kashmiris who started coming into

Shahjahanabad from the 17th century. We walked past numerous havelis of Sitaram Bazaar. These havelis have common features like arched gateways, the *aangan* or *daalan* (the courtyard), and the roshandans (the ventilators),





Jama Masjid and the smell of food wafting around, was exciting. Like all good members of our biradari, we were fully satisfied only after we had partaken of our fill of several heritage gosht dishes (seekh kabab, burra, korma and stew) and wiped off all the gravy with the *khamiri rotis* and *bagarkhanis*.

Our return journey by tempo through Chawri Bazar to the metro station was made more interesting by the traffic jam. We hopped off our tempos, weaved our way through the heady chaos to the station and returned home to our staid lives, but the nostalgia still lingers.

FELICITATIONS! 🍩

* To Justice Sanjay Kishan Kaul: Justice Sanjay Kishan Kaul has been appointed a judge of the Supreme Court of India. Justice Kaul joined the Bar in 1982 and practised in Delhi High Court before being elevated to the Bench in 2001. He became Chief Justice of Punjab and Haryana High Court in June 2013 before being transferred to Madras High Court in July 2014. The Deccan Chronicle acclaimed him as 'the judge with a golden heart and a brilliant head'.

* To Mr Dipak Haksar, Chief Executive, ITC Hotels:

ITC Hotels were among the top three in the Earth Changers category of the National Geographic World Legacy Awards announced on 8 March, which honour the companies, organizations and destinations that are leading the way in sustainable tourism best practices.

melting pot of cultures that Sitaram Bazaar was, as they show the influence of Mughal, Victorian, Greek and Roman architecture, with some Italian tiles thrown in for good measure. We also discovered the Chaurasi Ghanta Mandir, which is about 200-300 years old. The 84 bells here are said to represent the 84 lakh cycles of birth that one has to go through to attain rebirth as a human being.

though they are of different periods. The façades bear testimony to



We found Gali Kashmiriyan off Sitaram Bazar, with its name displayed on an old plaque. In Gali Kashmiriyan stand the ruins of the Haksar haveli, where Pandit Jawaharlal Nehru's baraat stayed when he came to marry Kamala Kaul. A local gentleman led us to another *gali* also known by the same name. Sadly, we did not find any Kashmiris actually living in any old haveli.

Having completed the walk, we bade goodbye to our erudite and interesting guide, with promises to stay in touch. Finding ourselves rather famished after our afternoon ramble, we flagged down rickshaws and made our way to the famous Karim Hotel on Matia Mahal Road. Though none of us were firsttimers in the area, the ambience of the area, with the imposing



KPA Newsletter **Advertisement Tariffs**

Back Cover Full Page - Rs 15,000 Inside Back Cover Full Page - Rs 10,000 Inside Full Page – Rs 5000 Inside Half Page - Rs 3000

HERITAGE WALK: Sitaram Bazar and Around By Vandita Kaul

17

AN AFTERNOON IN DECEMBER

A recap in pictures of the KPA Winter Lunch on 18 December 2016.













amavar



For reservations contact our dedicated team on +91 11 3933 1380 or jamavar.newdelhi@theleela.com

A ROYAL SOJOURN

Indulge in the menu that unites the exquisite flavors of north and south presenting a classic journey of senses. Capture the spirit of the cuisine of the maharajahs in an ambience that is inspired by the centuries-old saga of elegance and drama of India's royal past.

